

(ارتقا) نك استانبول و طشره ایچون
بر سنه لك آبونہ سی ۳۲ غروشدہ .
بومی (معلومات) غزنہ سنہ آبونہ
اولنلرہ مجانا آمددا اولنور .
صحائفی بالجلہ ارباب قلمہ آیقدرہ . هر ای
قلم طوتان یازہ بیلیر .
ادارہ خانہ سی باب عالی جادہ سنہ ۴۰
نومرولی « معلومات » مطبعہ سیدر .

JOURNAL ILLUSTRÉ
IRTIKA

ارتقا

ادبیات ، فنون عسکریہ ، بحریہ ، تاریخ ،
تجارت ، زراعت ، صنایع ، معارف ، امور
نافعہ و ! کلنجہلی فقراتدن باعث مصور
جریبہ در .
هر نوع خصوصیات ایچون غزنہ نك مدیری
سمادتلو طاہر بک افندی حضرتلرینہ مراجعت
اولنور .

BUREAUX :
Imprimerie Tahir Bey
40, rue de la Sublime-Porte,
STAMBOUL

نسخہ سی : ۲۰ پارہ یہ در

جمعہ کونلری نشر اولنور فنی و ادبی مصور عثمانلی غزنہ سیدر .

نسخہ سی : ۲۰ پارہ یہ در



اوراق فرسوده

۴

سباج : محمدضیا

[۱۱۷ نجی نسخہ مردن مابعد]

وسائط نقلیہ برہ و بحریہ نیک اعمار بلدان خصوصاً کیم کی اہمیت و تاثیر عظیمی درکار و اور و بادہ بوجہ تہ قدر اہمیت و برلیدی و بویوزدن نہ درجہ استفادہ اولندی امر اشکار اولدیغندن ، اناطولی شاهانہ نیک برقات دہا اعمار سہ و اورالردہ ساکن اہالی نیک ترفیہ حالہ خدمت ایدلمش اولق اوزرہ اسامی معلوم اولان انہار جسیمہ نیک سیرسفا تہ صالح بر حالہ افر اغلری لزومی درجہ وجود ددر .

سقاریا و صوغدی نهر لری نیک تطہیریلہ سیرسفا تہ قابل بر حالہ کتورلمسی بعض طرفندن استدعا اولمشددر . فی الحقیقہ انہار مذکورہ حوالیسی پک زیادہ منبت اراضیدن متشکل اولدیغہ نظر اولہ بر تشبہ ک قوہدن فعلہ چقمسی مملکت مزک حیات اقتصادیلہ سہ پک بیوک نفع و تاثیر اولہ جقددر .

ارباب مطالعہ خفی اولدینی اوزرہ ، اور و بادہ وسائط نقلیہ طبعیہ اولان بوکی انہاردن محروم اولان مملکت لردہ بیوک فدا کارلقلر اختیاریلہ قتال لر حفر و کشاد ایدرک ایکی جہتہ استفادہ ایدیلور : مملکت اعمار اولتور ، مناقلات اہون و سریع بر صورتہ اجرا ایدیلور ، علاقہ دار اولانلر تأمین منافع مادیہ ایدیلورلر .

فیاض قدرت بومنافع طبیعیہ خاک پاک عثمانیت مر طرفہ سریش حصول و اصول استفادہ ارباب حیتک دوشن غریبہ تحمیل ایتشددر .



ابولیونڈک براسمی دہ (آرٹیناس) Artynias کولی ایدی . فقط سوکرہ لری اورادہ تأسیس اولتان قریہ نیک اسمتہ اضافہ (ابولیونڈ) تسمیہ ایدمشدر . ابولیونڈ ، مہبود (ابولون) Apollon نذر ایدلمش مقدس برقریہ ایدی .

اٹرانوس چانیہ اسکی روملر (لیکوس) Lyceus دخی درلری ایدی کہ ، بونامی علی اطلاق فیضان ایدن نہر لردہ و برلری ایدی . اٹرانوس چانیہ منبہ قدیم (ازانی) Aizoni دینلن والیوم (جوادار حصار) تسمیہ اولتان قصبہ جوارنددر . بوجای طومایج طاغلری شعباتندن برندن جقار . جقدینی اراضینک طبعی کلسی در .

طوماینج (Dindymene) - ارتفاعی سطح بحر دن : ۱۰۰۸۵ متر ددر .



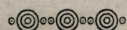
بوحوالیہ قار زیادہ جہ دوشر و بنہ ، علیہ خاطر یساییلور صغوقلر اولور . مورخین مشہور ددن (پلوتارک) Plutarque قیو طاغیانک محاصرہ سی اٹساندہ (لولکولوس) [(مہریدات) ک Mithriate عسکری تعقیب ایچون برپوریش ایتش اولدیغندن بحث ایدرک ، قارک کثرتندن ، صغوغ فوق العادہ شدندن ، روزکارک سرتلکندن ناشی عسکرک بر قسمی تحمیل ایدمہ ریزک بولده طوکوب تلف اولدق لی خبر و پرور ، شو قدر کہ ، ابولیونڈ کولنک انجماد ایدہ بیلسی ایچون میزان الحرارہ نیک ، تمادیا تحت الضفر (۱۰) درجہ دہ قالدیغہ دائر وثیقہ تاریخیہ موجود دکدر ، ذاتاً بوکولک کاملاً انجاد ایتدیکی بیلن ایشیدن بیلہ یوق ... مع مافیہ ارضہ صرہ دہشتلی فیضانلر وقوع بولدیغہ دار تاریخہ اشارت لر وارددر . ازجلہ میلادک (۲۶۸) تاریخ لرنده ایمراطور (قلود) Claude le Gothique لزمان حکومتدہ (غوت) اقوامی (قیوطاغی) Gysique محاصرہ ایدرلر کن کول و نہر لر اوقدر طاشمشدر کہ اردونک بر قسمی صولر التندہ قلش ، قم دیکری دہ شو حالدن مایوس اولہرق رجعتہ مجبور اولمشدر . ابولیونڈ کولی تشکیل ایدن (صوصیقرق) نہرینک اسکی اسمی Macestus در ؛



اناطولنک احوال قدیمہ سہ ق م ۳۷-۱۴ اولان جنرافیوندن ماسیہ لی (استرابون) شایان دقت معلومات اساسیہ بر ایتشددر . بو ذات اٹرانوسک نرہدن جیقوب نرہ دہ دوکولدیکی دہ تدقیق ایتشددر .

اسکی یونان لسانی اوزرہ یازلمش اولان جغرافیاسندہ اٹرانوس چانیہ (سہاو) قصبہ سی جوارندہ کی سہاو کولندن جقدینی محررددر .

[مابعدی وار]



بکر ثروت عمر ہیجہ دوندی ، و الیہ بر جوجق باشی آکدیران بوقیور جریق صاحبی ، متبسم کوزلی باشی کوسترہ رک : - سزہ قدیم ایدہرم ، دیدی ، دنیانک اک جوق سویلہ یں ، اک جوق کولان ، و انسانہ اک جابق داریلان بر کوجوک خانگی کہ اون سکر یاشندہ دیورلر ، فقط بن اینانما بومر ، سکر دن زیادہ اولمادیغہ عین ایدہرم ...

عمر ہیج یلکیز اوفق بر سلام وردی ، باش بردن بر دملرک ارقسہ چکیلدی ، اولر کچکیلر ، سواقدرہ مدت ایکسینک اراسندہ بر گلہ اعطای اولونمادی . سوکرہ بردن عمر ہیج صوردی : جیقار کن نبیلہ خاتمہ برشیدن بحث ایتش ایدیکر . ظن ایدہرم بر ازدواج مسئلہ سہ دائری ...

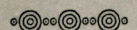
بکر ثروت کمال حیرتہ : - اکلامادکی ، عزیزم ؟ دیدی : سن نرہدن کلورسک رجا ایدہرم ؛ ایکی آیدن بری استانبولہ بوندن بشقہ برشیدن بحث ایدلمہ یور . طلعت بک والدمسی کلینی نہایت باشندن آتقدن صکرہ اوغلنہ نبیلہ لی الق ایستہ یور .

عمر ہیج ایچون بواوقدر اینانلہ ساز برشی ایدی کہ دورہرق جدی سولہ یوب سولہ مدیکی اکلامق ایچون بکر ثروتہ باقدی . بوحکایہ یی اوزاقدن اوزاغہ بیلریدی : آجی برقادین آناکلین حکایہ سی . کوزل ،

هنوز چوجنی برکلین ، ینہ هنوز جوجق ، برکلین ، ینہ هنوز جوجق ، دہا بیلقرنی طومقہ باشلامدن مروقی کورولمک ایستہ نہرک اولندرلمش بر قوجہ ، سوکرہ بویکی جوجقک اراسندہ اوغلنک کمندیسندن بشقہ بر وجودہ ارتباطنہ ، کندیسندن بشقہ بر مربوطیتہ مسعودیتہ تحمیل ایدمہ یں بر والدہ . نہ او قیزدہ قوجہ سہ حق تصرفی تأسیس ایدیلہ . جک قدر تجربہ ، نہ او قوجہ دہ والدہ سنک التندہ بال مومندن بر او یونجاق بومشاقاگیلہ ایستہ نیلن شکلہ کیرمک ایچون محکومیتندن نفسی قورنارہ بیلہ جک بر قوت واردی .

بووالدہ ، اصلاً مطمئن اولیان جانوارجہ بر قساقانچاقلہ ایلاک کوندن اعتباراً کلینہ خصوصت ایتش ایدی ؛ بو خصوصتک ہیج بر دقیقہ آرامی ، بر کوجوک وقمہ انصافی کورولمہ یں تعقیب قہریلہ نہایت صارارمش صولش ، بیلنہ مظلومک اصل بر مروت سزلکیلہ باشنہ دوشن بومدھش ضربہ ازدواجک آلتندہ شاشیرمش ، سرسملشمش بچارہ کنج قادین ، بو هنوز جوجق قادین ، بوکون ایکی بوغچہ الہ بر اراہیہ بیدریلہ رک باباسنک اوینہ کوندرلمشدی .

[مابعدی وار]



عفف ، معصوم برقلی آباقر آلتہ آلیورسک ، بن سکا اورادہ ، اوساحل تنہائیدہ بونلری دیمشمدیم ؟ ہم دہ آغلیہ آغلیہ اعتراف ایتدیمیدی ؟ تاریخ حیاتک فصول موجودہ سنی بر بر کوسترمشمد ظن ایدیورم . اولہ ایسہ شمدی بنی نیچون انہام ایدیورسک ؟ بوندن بولہ بتون احتسا ساتلہ ، بتون موجودتہ یالکرسکا مر بوطاً یشامقدہ اولدیغہ تجاہلی کوستریورسک ؟ اک سودیکنک باشی ایچون یایہ ! بونغافل ، بنی بتر بر .

اوهوانیک آجیدینی زخم جکر سوزنہ ایدی ؟ اوغرادین صدماتی بیلیمورمسک ؟ ایشتمد . کیدی ؟ سولہ ! متاقب وجدانی بردہامی تکرار ایدیم ؟

بونلہ اعتقاد ایتہ کوزلم ! ایکی آتشی قلب آرسندہ جودہ کتیرمکی آرزوایتدکلی برودت ، حرارت متزایدہ محبتی اعمالیچون ایدبلان نشستانک جملہ سی نجہ ترقی عیشقہ بادیدر . بورادہ ، بنی برطاقم سفسطلہزلہ اشغال ایدن بولتور . فقط ، کیم دیکر ؟ سن بیلیرسک ! محبت : روحک عوا

رضندن ، بناء علیہ مجرداندن دگلی ؟ بوکی مادیات بلہ رختہ داراولہ ماز، بنی مال سوزلرلہ دہ تزلزلہ اوغراماز . لکن محدود بر بردن قورتلور قورنولماز حیات ماضیہ بودرچہ دہ نخریہ نہ ایچون خواہش کوستریورسک ؟ واقعاً ، بودہ بکقارشی اولان تمایلات فوق العادہ کی اثبات ایدر . فقط بورولورسک . سکا ، سوکرہ درجہ دہ استرحام ایدرم ، بالواربرم . برحسم . حرکت قلبہ : بنی کونلر جہ دوشوندرمکہ کافی اولدیغنی ، ساتلر جہ کوزلرمک یاشلرلہ مالی بولندریغنی سن بیلیمزسک ؟

ینہ اولہ اولدم . قلم حرکات شاشیردی ، کوزلم قراردی . دماغ ؛ بوکرہ آتشین ، مدھش اوغولتیر ایچندہ قالدی برمایج تلخ تکمیل وجودی استیلا ایتدی . اوزون برمدت فک دہانہ مقدر اولہدم . حالی کورسیدک ، آجیردک . نہ بیلیم ؟ بوقباحت بنم دکل ، مادر طبیعت .

ہم ، سن بنی عتاب آمیز سرنشالرہ ، محقراتہ خطا بلرہ آیتشدریمدک . بن بونلرلہ الفت پیدا ایتدم . شمدی دہ برشی دیمور . سک . فقط موثوقیتدہ بیلہ مشہلر ، ترددلر مہد نشین کی اسبابی تعیین اولنہ میان بر تاثیر غیر ارادی الہ آغلانان عشقک ، ینہ اونک ایجاباتی اولان اوضربہ افتراقک نمرہ سی دگلی ! اولہ ایسہ پک حصرتلق ایدیورسک !